



Sa. Nr. 406 616 0

- D**
- Verwenden Sie nur POLA G-Cement.
 - Machen Sie sich vor dem Zusammenbau gut mit den Einzelteilen des Bausatzes vertraut.
 - Trennen Sie die Einzelteile erst dann ab, wenn sie gebraucht werden.
Verwenden Sie beim Zusammenbau wenig Klebstoff.
Sie werden dann mehr Freude an einem sauberem Modell haben.
 - Sollte trotz werkseitiger sorgfältiger Prüfung ein Teil fehlen oder fehlerhaft sein, kreuzen Sie bitte das Teil in der Anleitung an und schicken Sie diese bitte an **POLA-Vertrieb; Gebr. FALLER GmbH, Abt. Kundendienst, Kreuzstraße 9, 78148 Gütenbach.**
Sie erhalten dann umgehend Ersatz.

- GB**
- Use POLA G-Cement only.
 - Familiarize yourself well with the components of the kit before assembly.
 - Do not tear off the components until the moment you need them.
Use glue sparingly on assembly, then you will enjoy your neat model even more.
 - If a part is missing or defective despite careful checking at the factory, please tick the part concerned in your instructions and send it to:
POLA-Vertrieb; Gebr. FALLER GmbH, Abt. Kundendienst, Kreuzstraße 9, D-78148 Gütenbach, Germany.
You will receive replacement promptly.

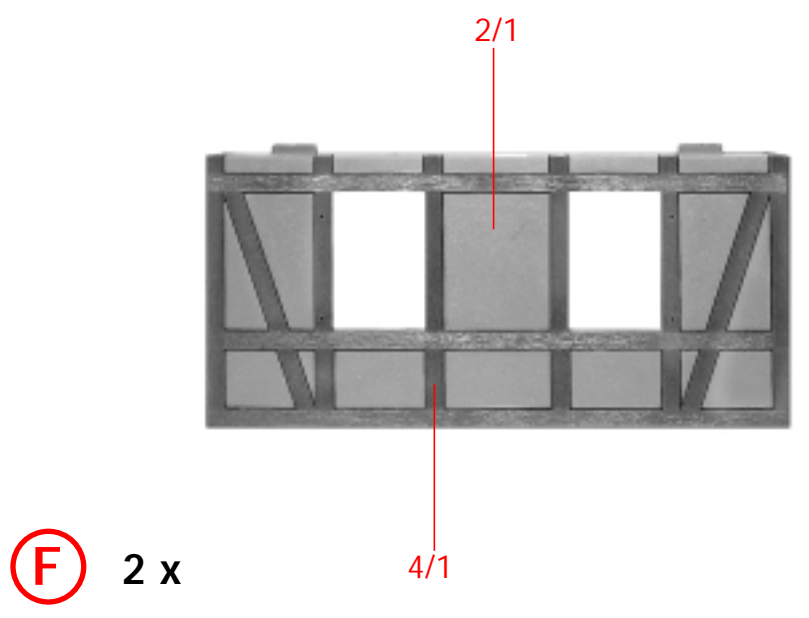
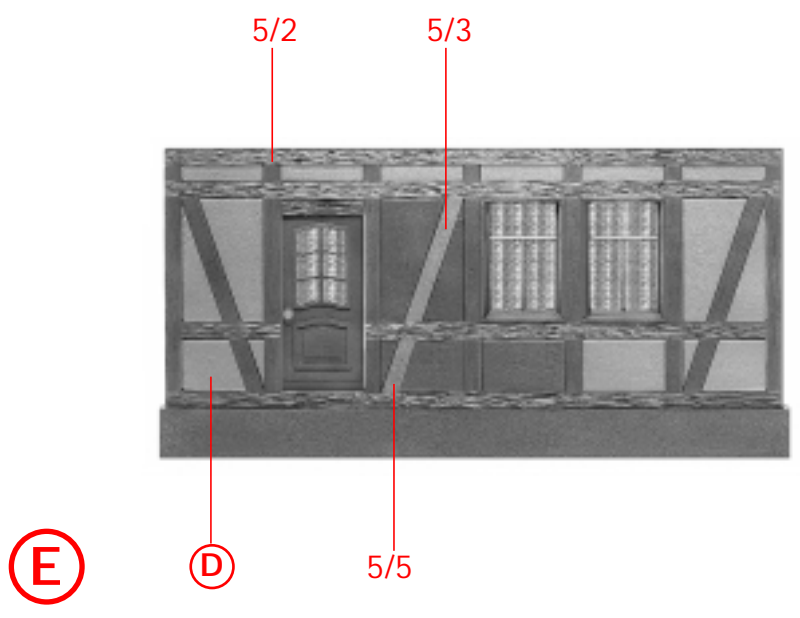
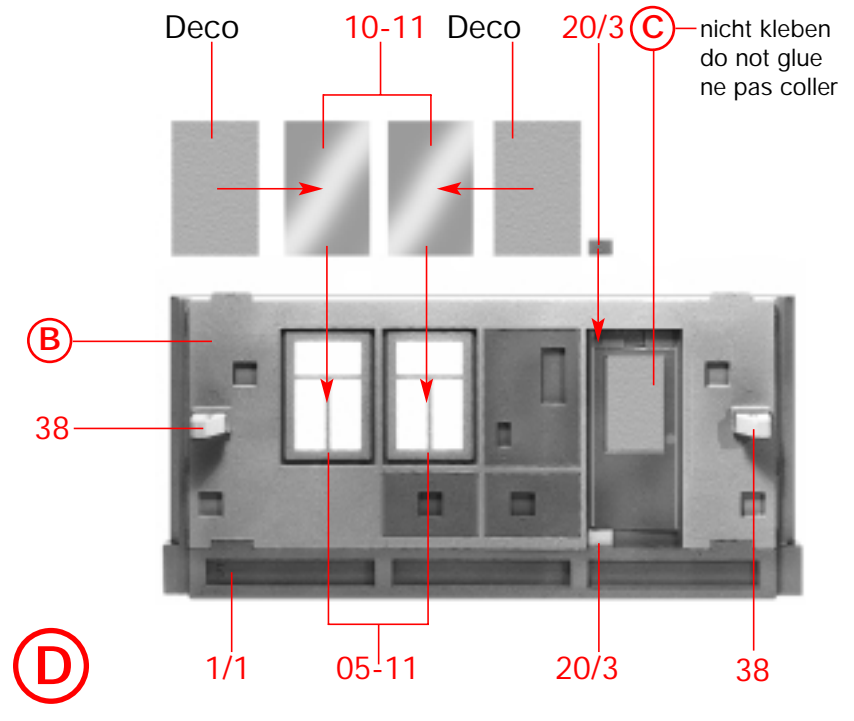
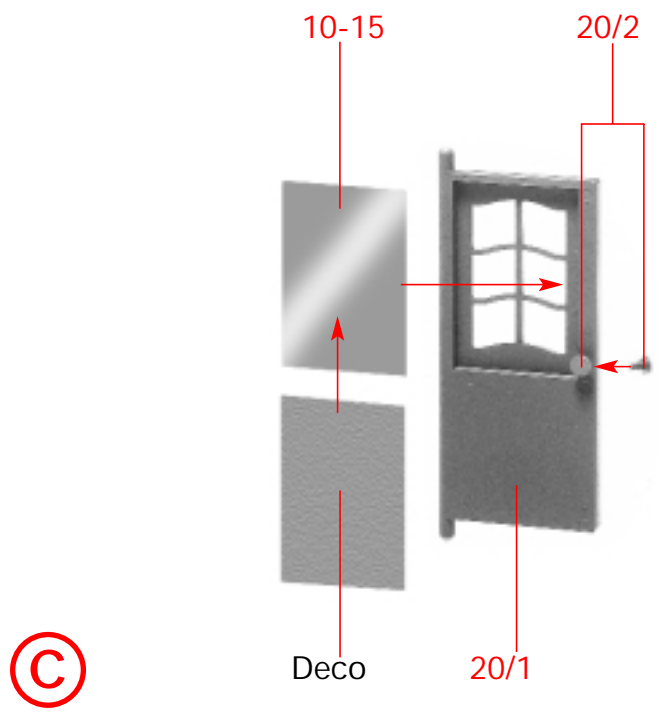
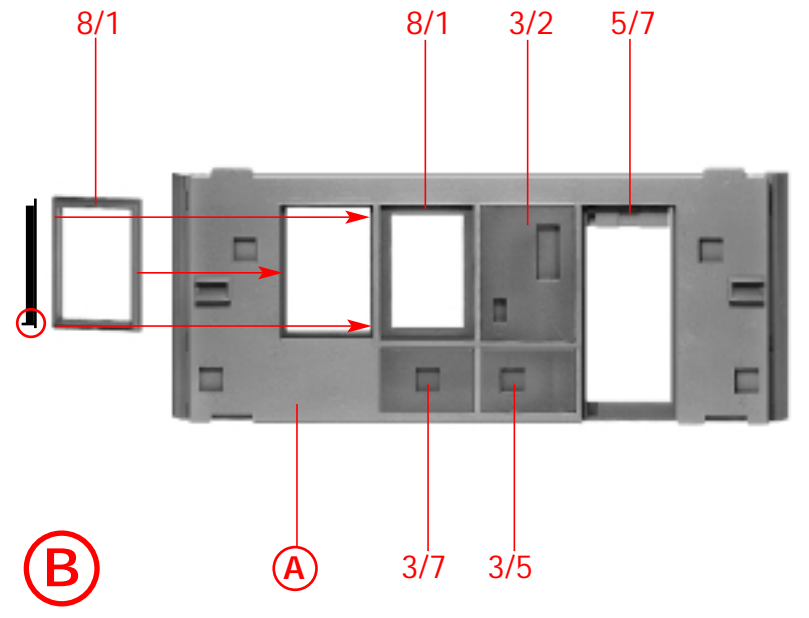
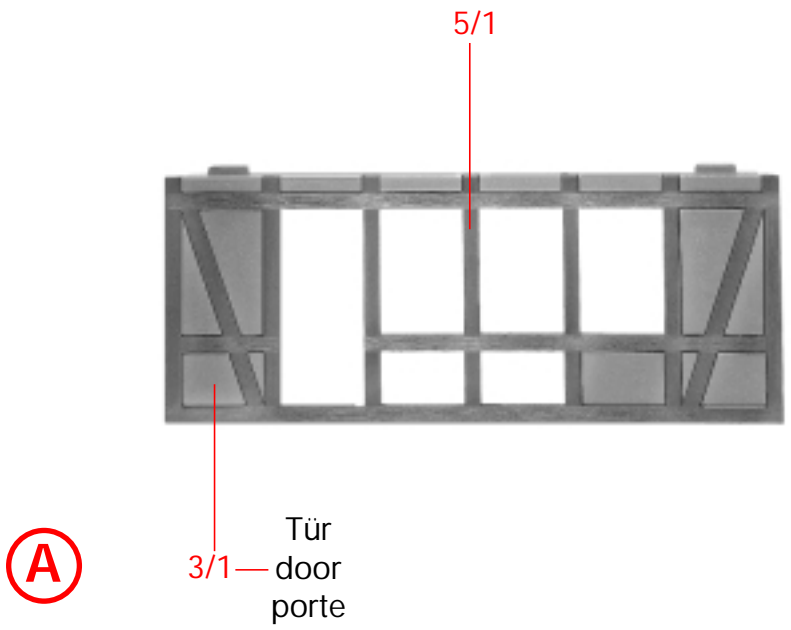
- F**
- Que utilisez la colle POLA G -Cement.
 - Avant l'assemblage, essayer de bien retenir les différentes pièces du jeu de construction.
 - Ne séparer les pièces particulières qu'au moment de les utiliser.
Utiliser peu de colle pour l'assemblage, vous aurez d'autant plus de plaisir avec un modèle propre.
 - Si, malgré un contrôle soigneux à l'usine, une pièce devait manquer ou être défectueuse, marquer cette pièce d'une croix dans les instructions et envoyer ces dernières à:
POLA-Vertrieb; Gebr. FALLER GmbH, Abt. Kundendienst, Kreuzstraße 9, D-78148 Gütenbach (R.F.A.).
On vous la remplacera aussitôt.

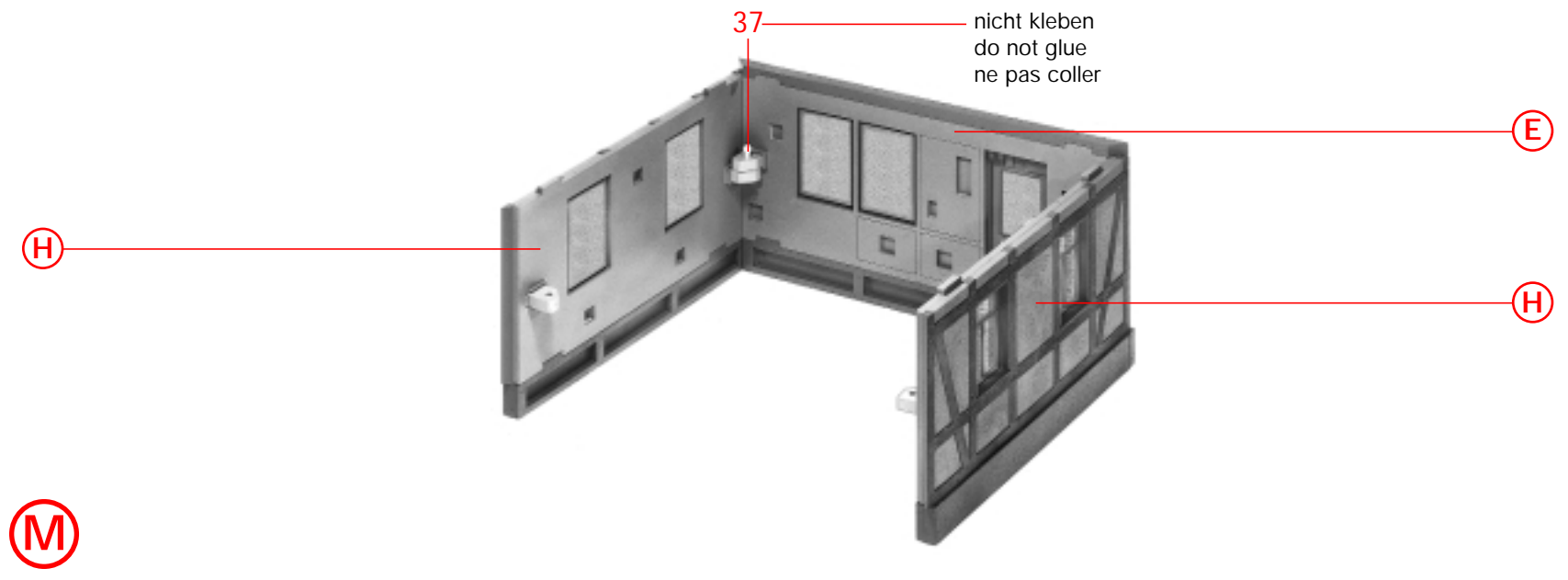
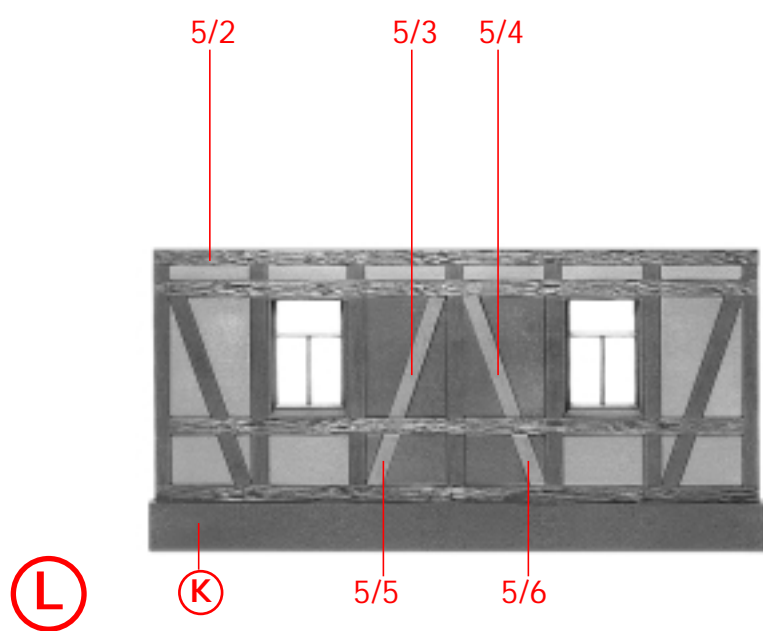
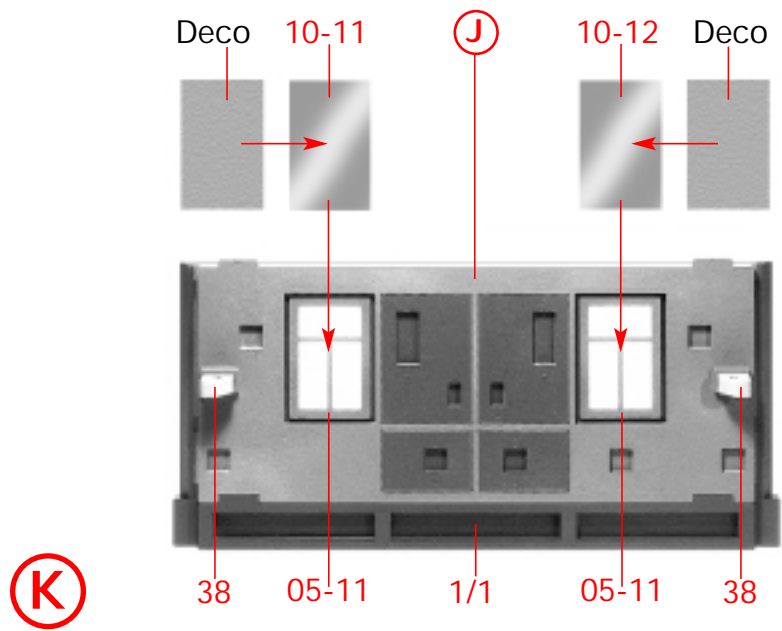
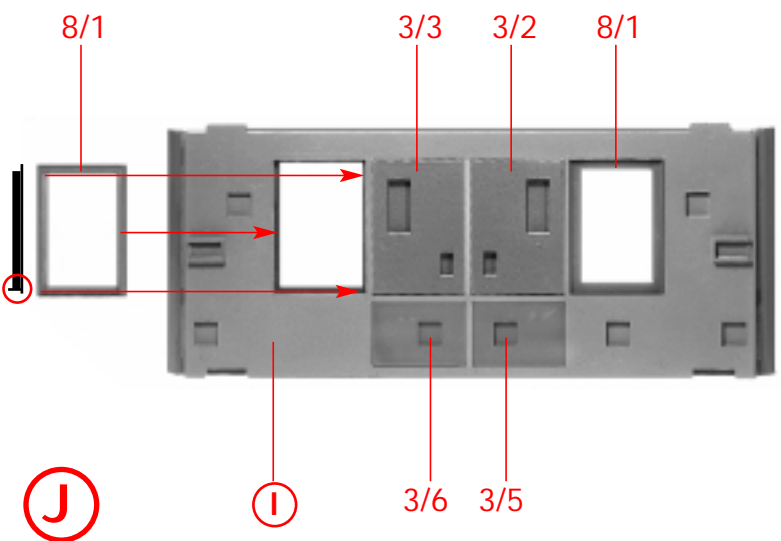
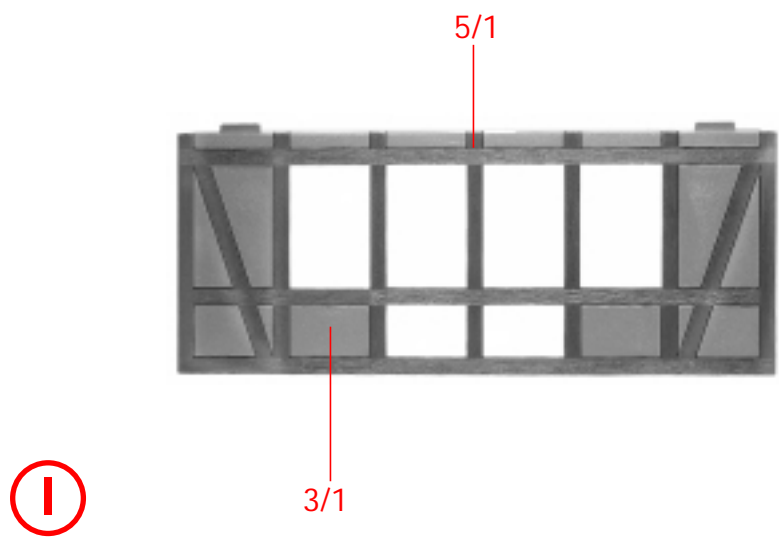
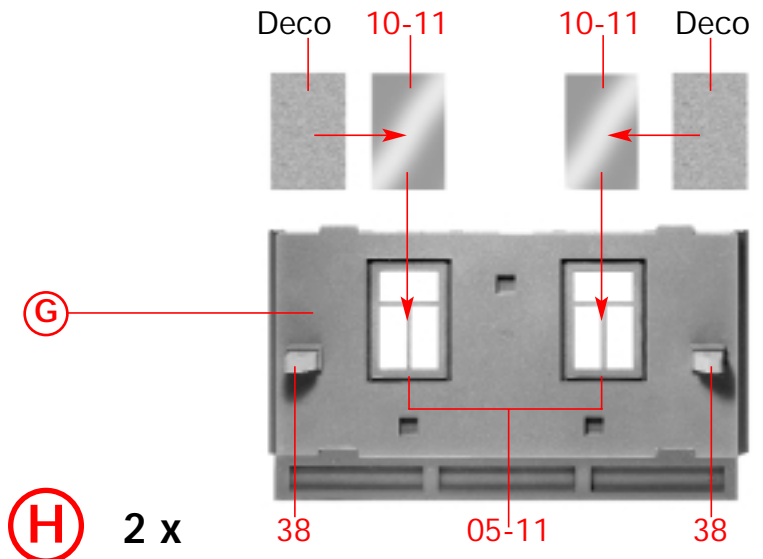
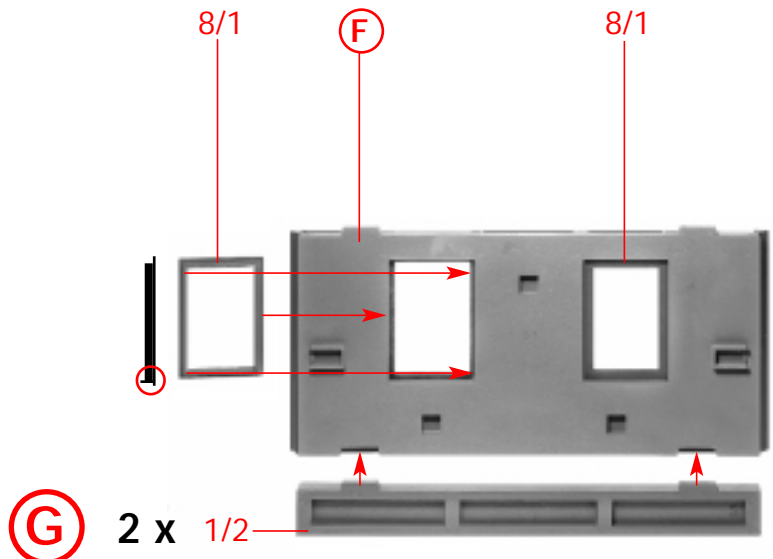


2 Manche Gartenbahn-Betreiber verstauen ihre Modellhäuser über den Winter im Haus. Damit nicht zuviel Stauraum beansprucht wird, besteht die Möglichkeit, dieses Modell durch Entfernen der Eckverbindungsstifte zu demontieren.

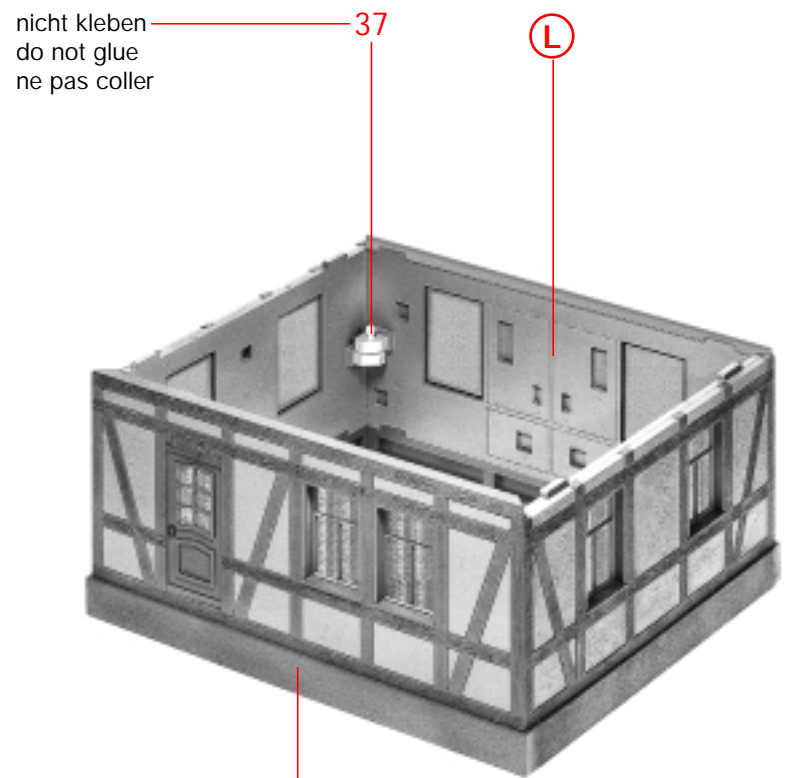
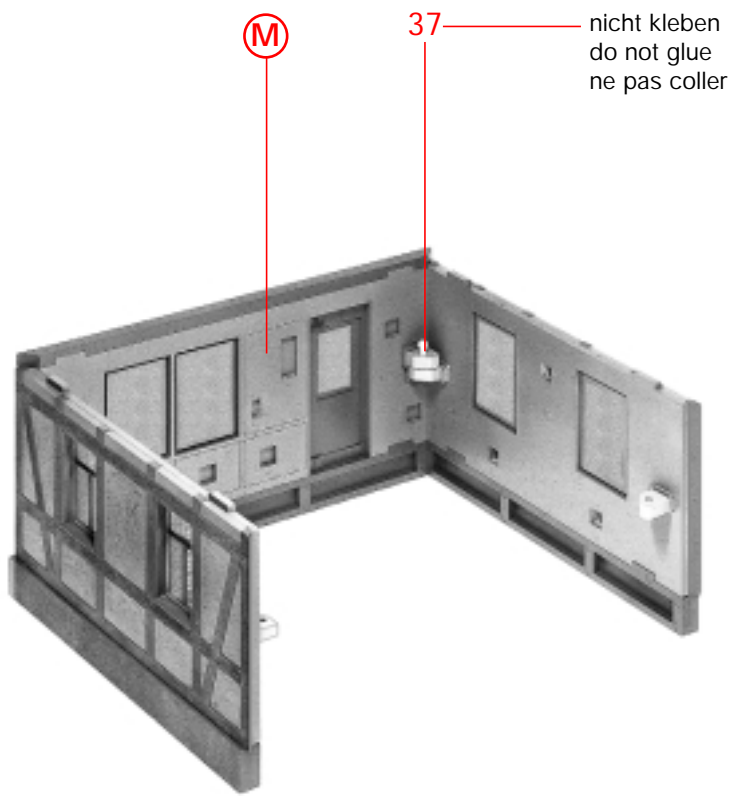
Some outdoor model operators store their model houses indoors over the winter months. To save space, it is possible to dismount this model by removing the corner connection pins.

Certains exploitants de chemin de fer de jardin rangent leurs bâtiments miniatures à l'intérieur de la maison pendant l'hiver. Pour réduire l'encombrement, il est possible de démonter le modèle en enlevant les assemblages angulaires.





4

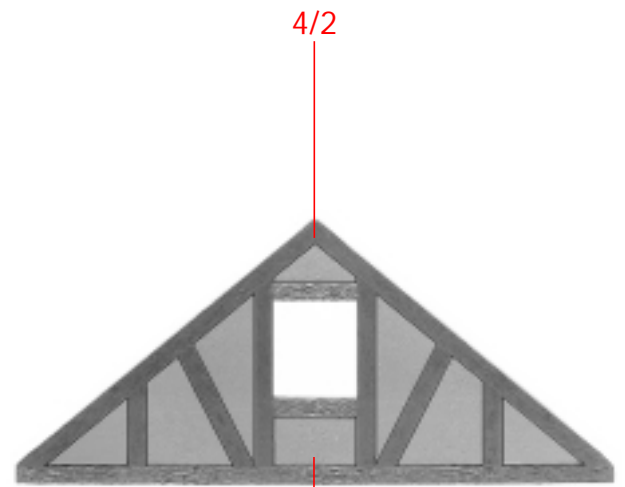
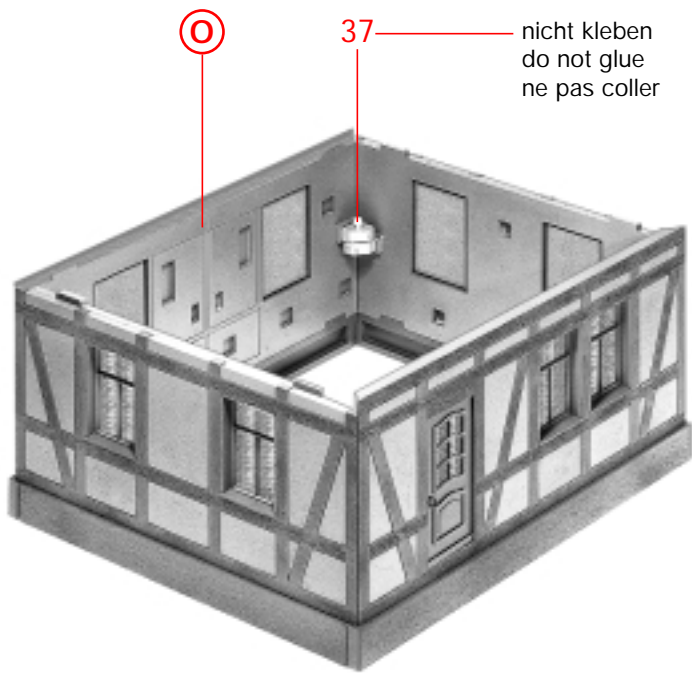


(N)

(O)

(N)

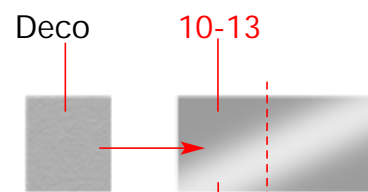
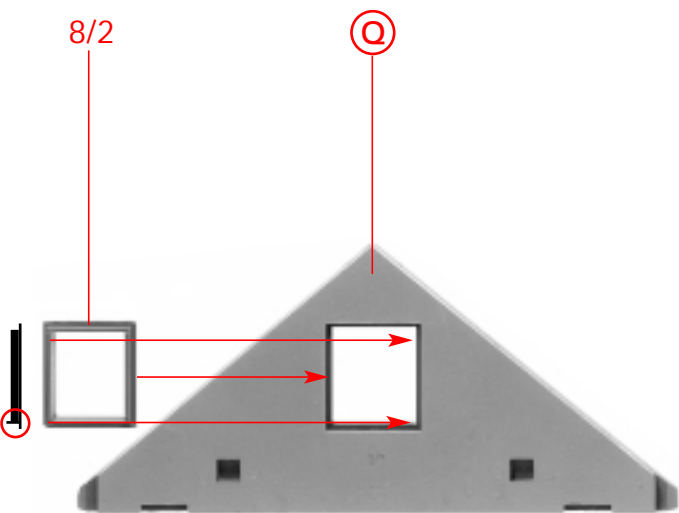
(L)



(P)

(Q) 2 x

2/2

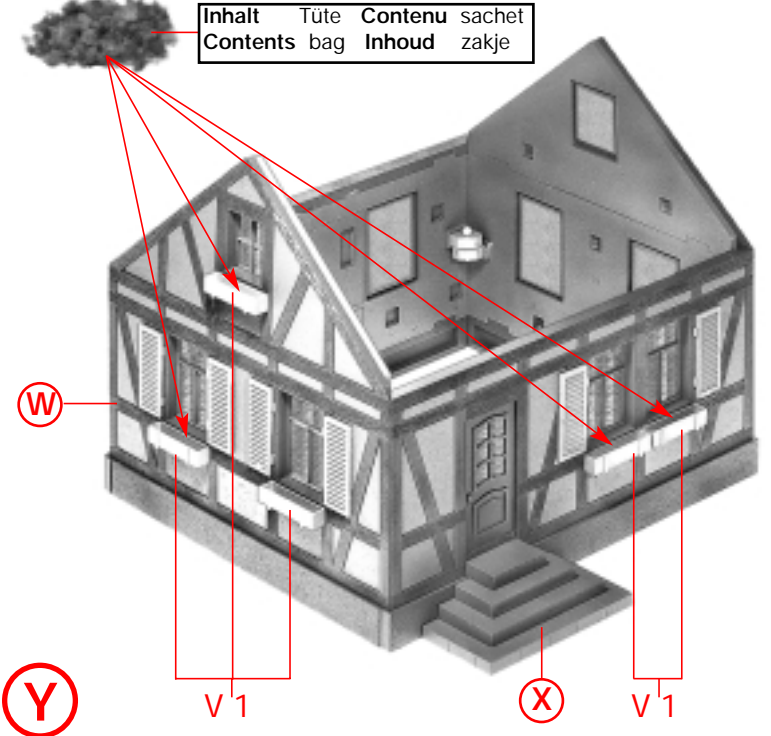
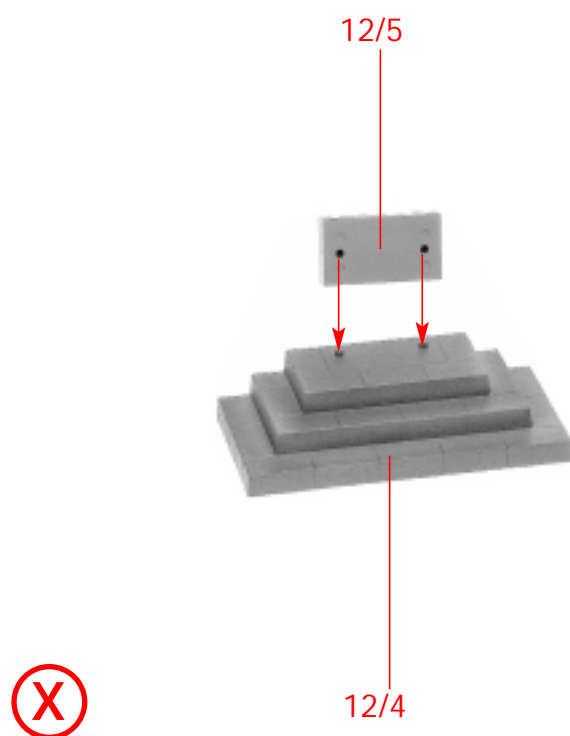
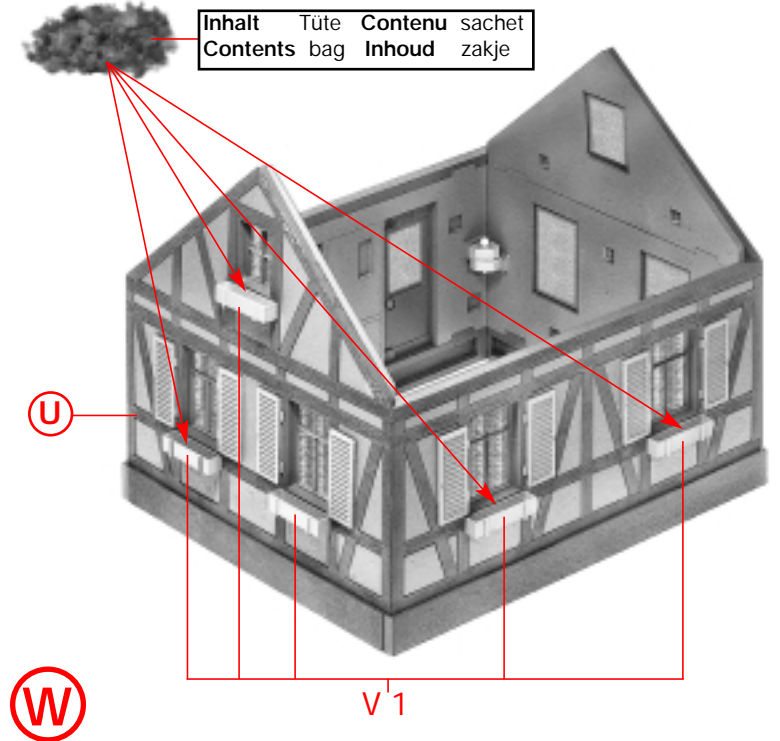
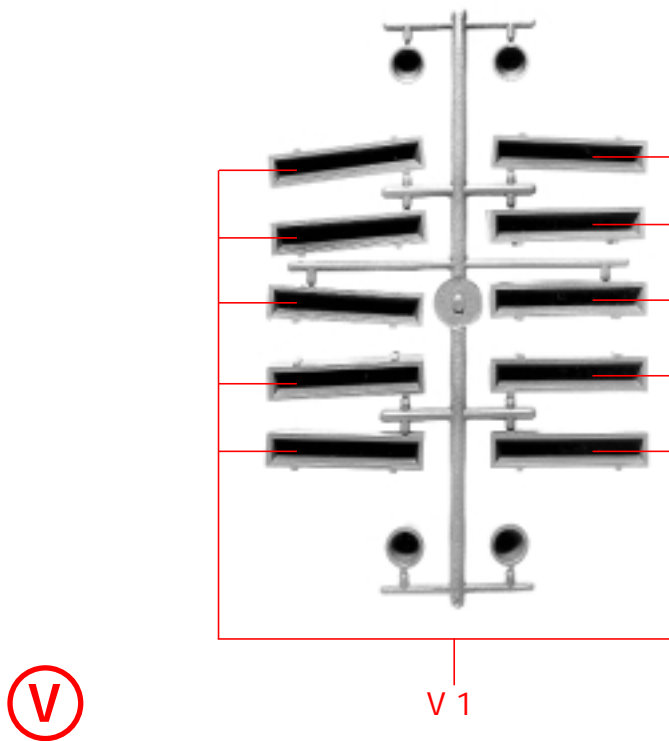
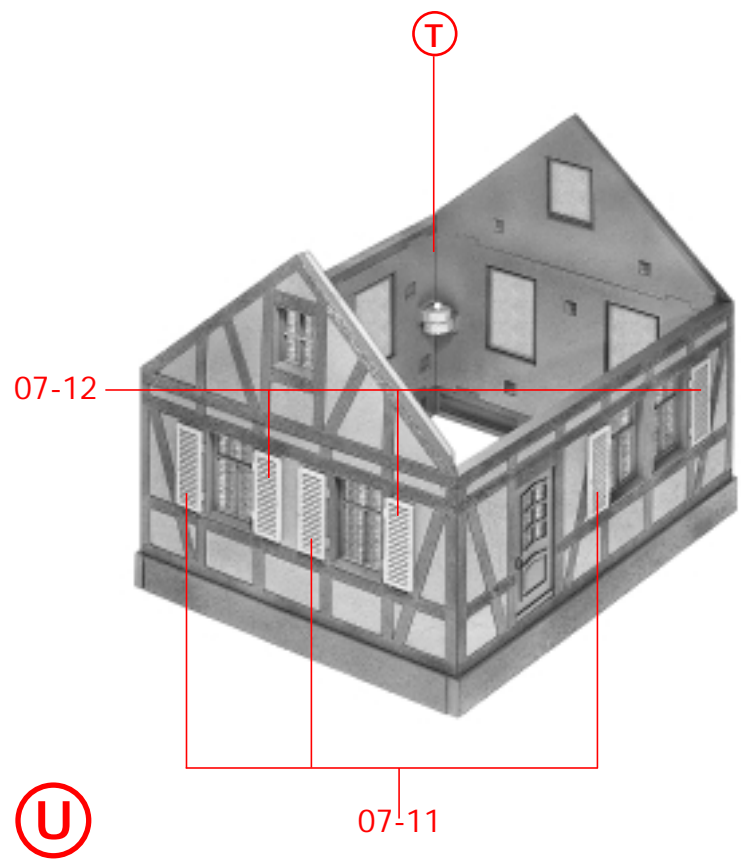
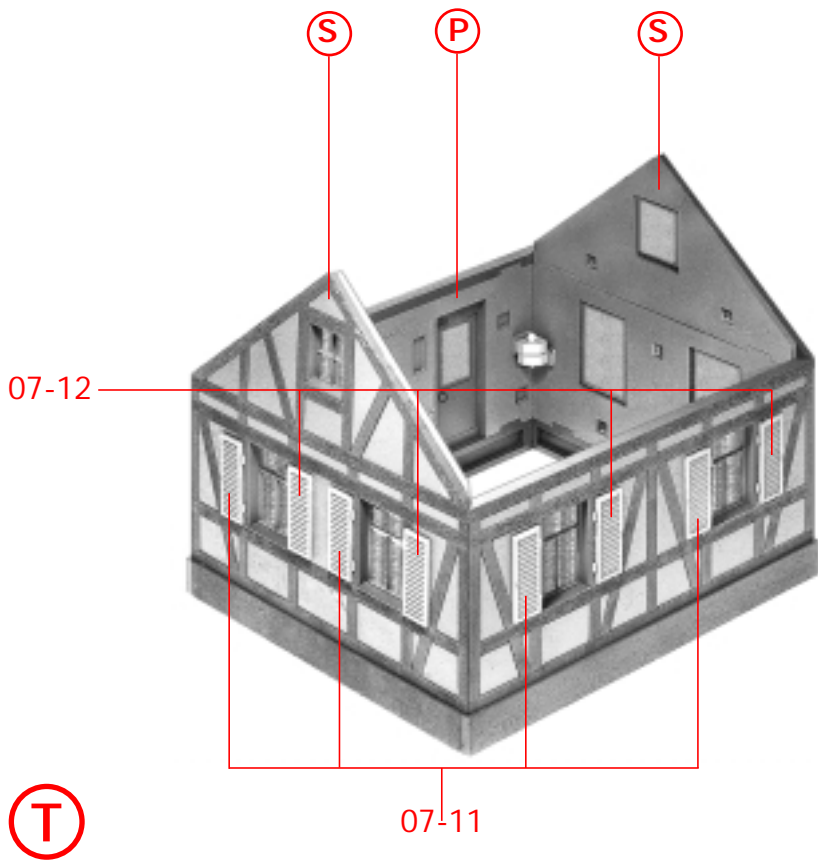


(R) 2 x

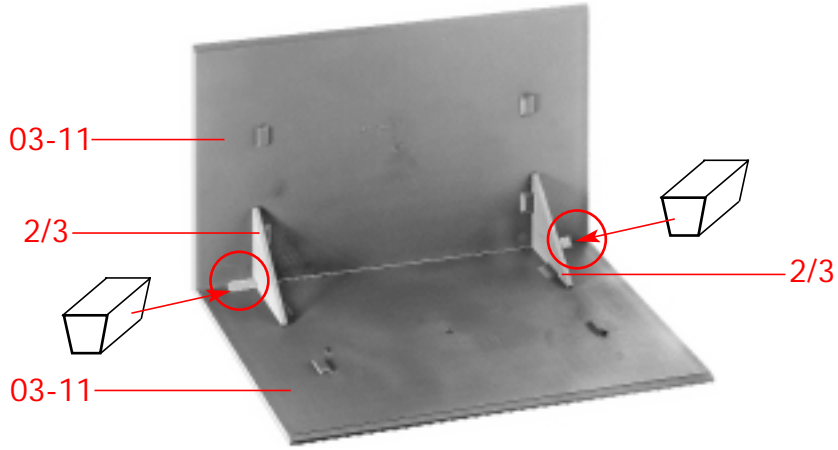
(S) 2 x

(R)

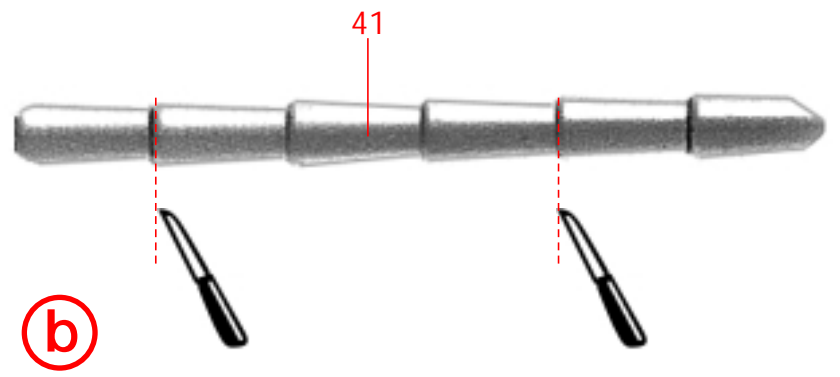
05-13



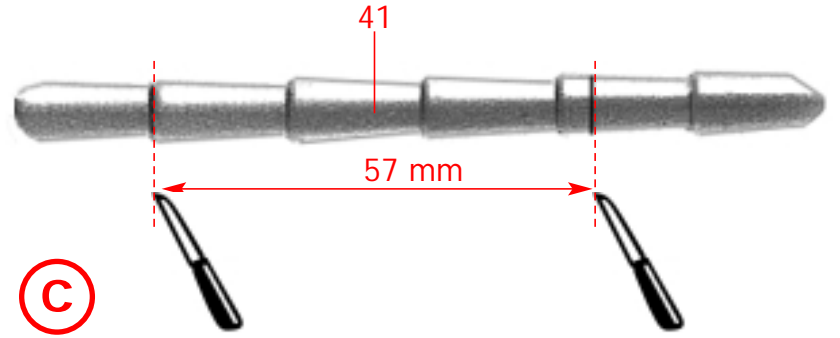
6 Vom Angußkanal zwei Stücke mit je 2 cm als seitliche Dacharretierung heraus schneiden und ankleben.
 Cut 2 pieces of 2 cm each from the feed channel and use them as a side roof lock mechanism.
 Découper du canal de carotte deux pièces de resp. 2 cm comme arrêta de toit et les coller.



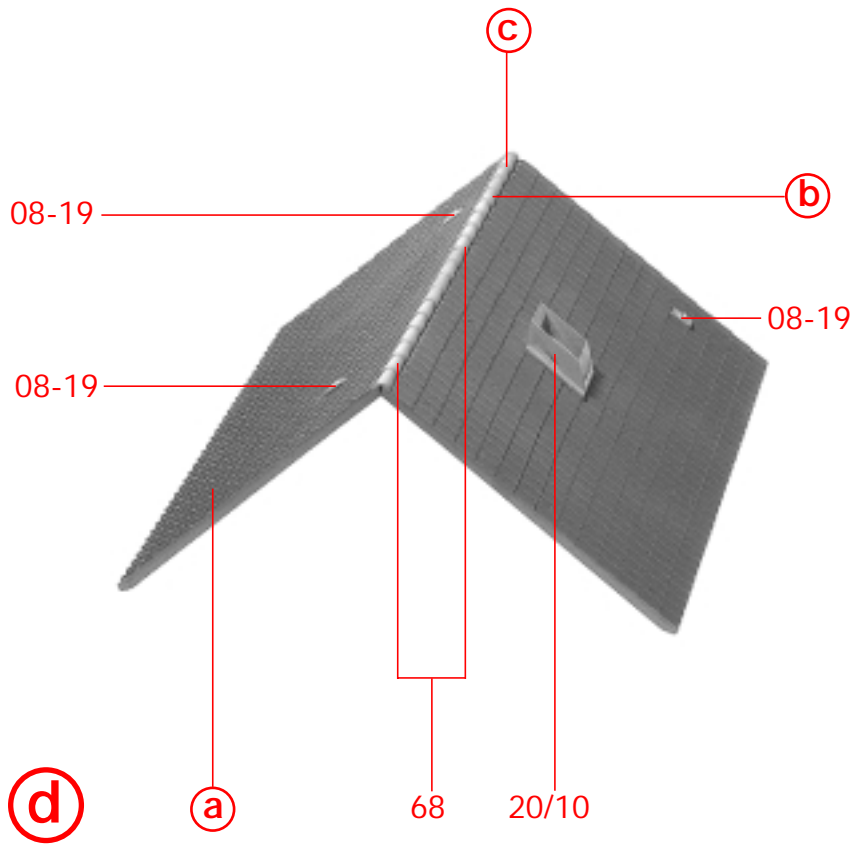
(a) Klebestellen gut abtrocknen lassen!
 Allow glue joints to dry well!
 Laisser bien sécher les points de collage!



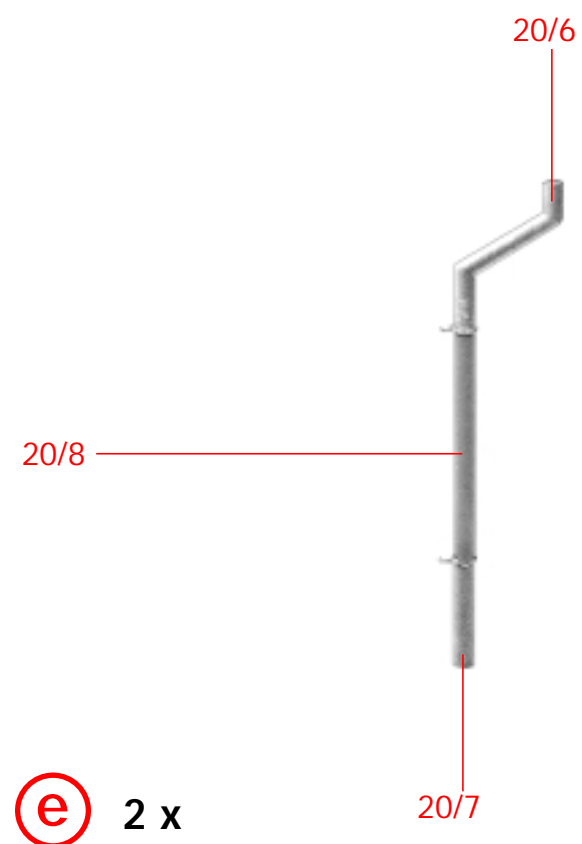
(b)



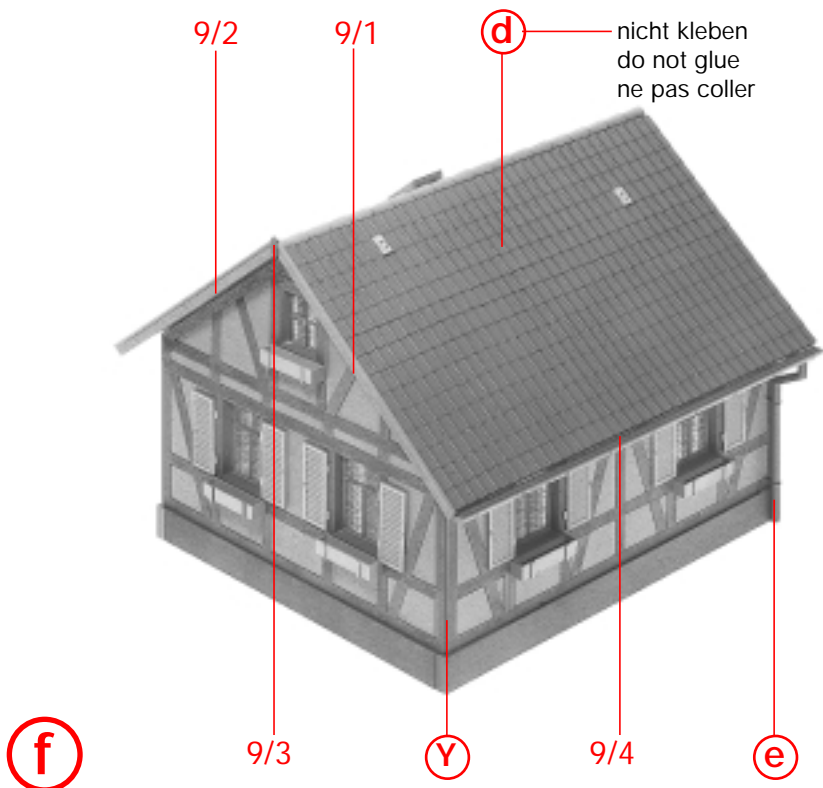
(c)



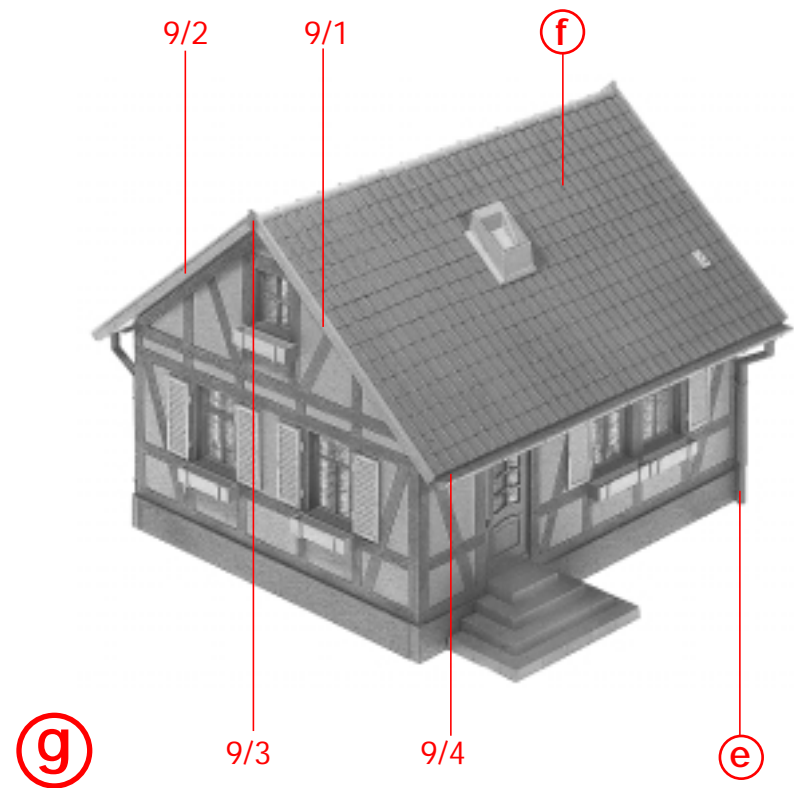
(d)



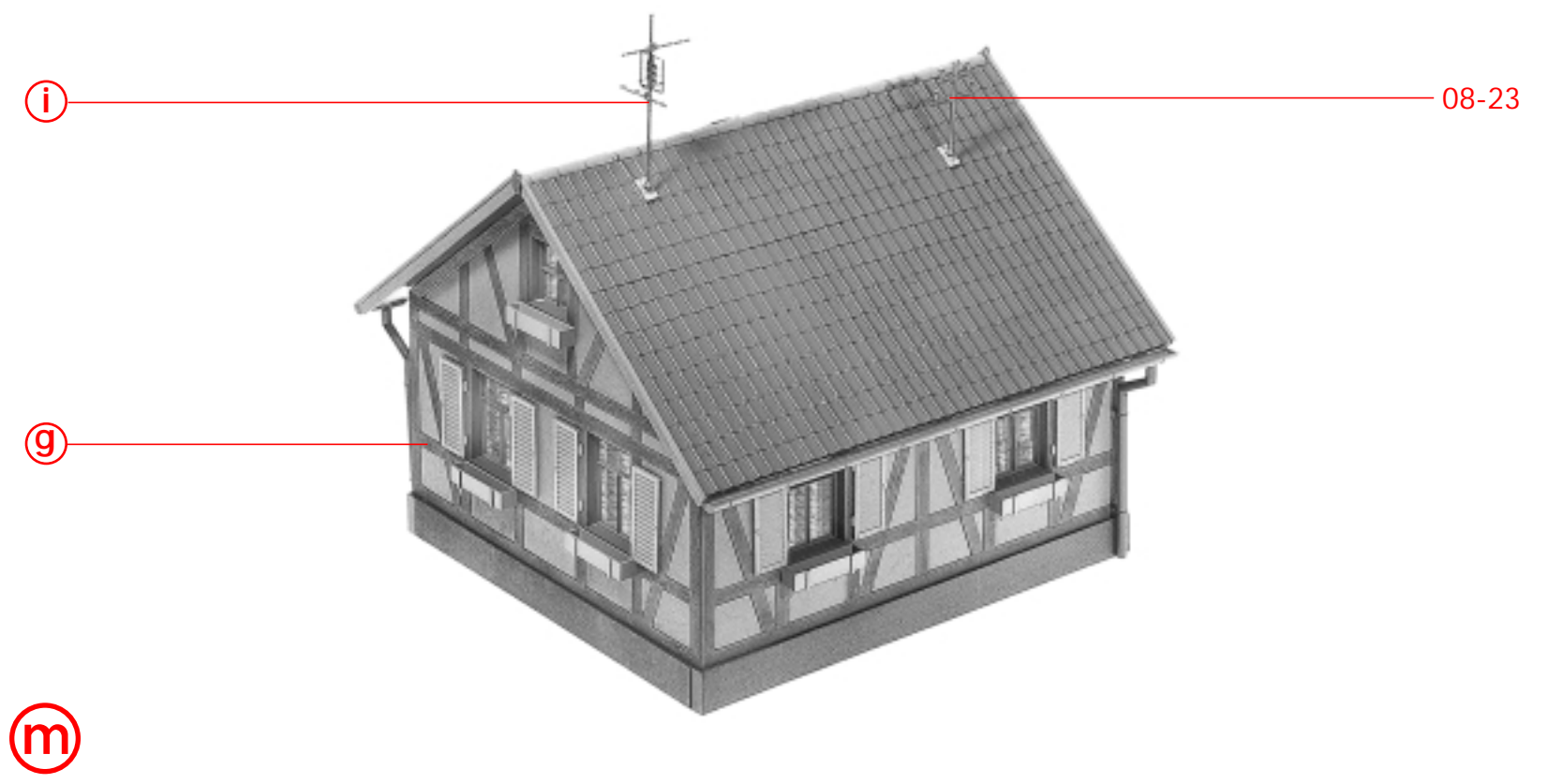
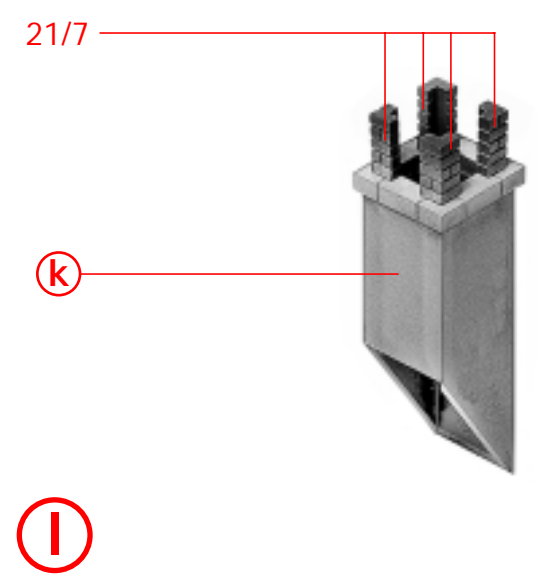
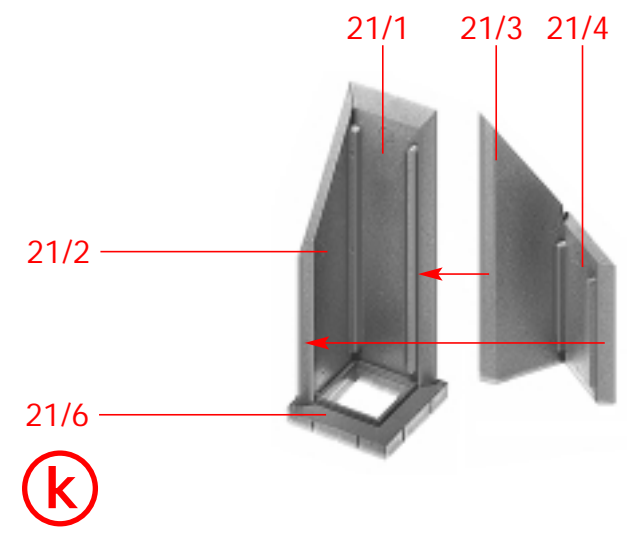
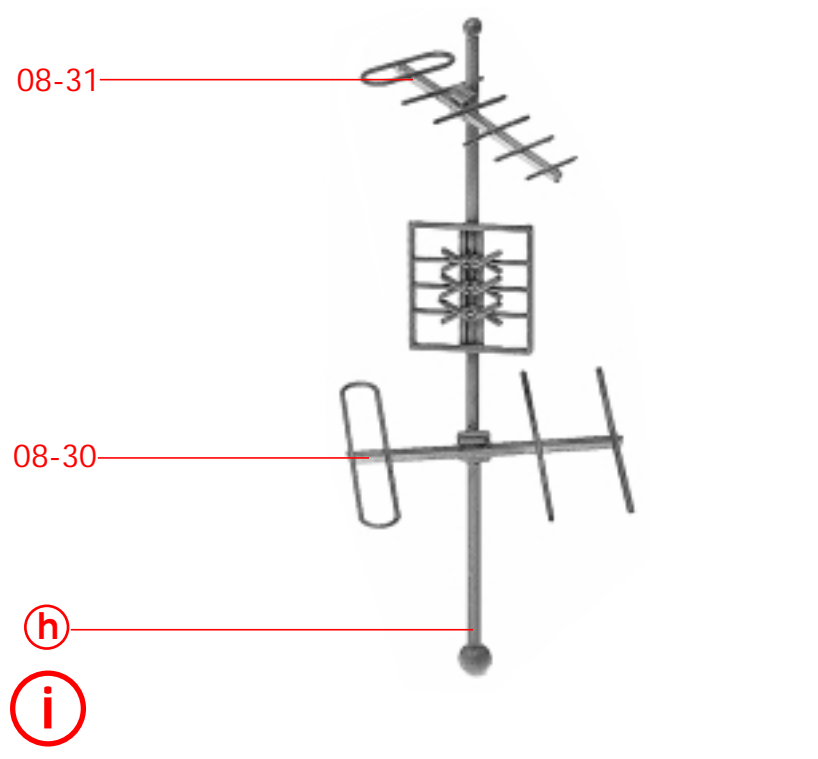
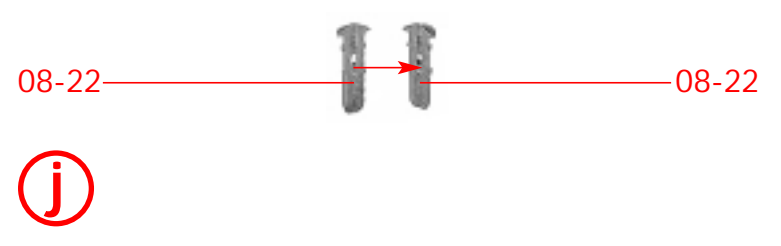
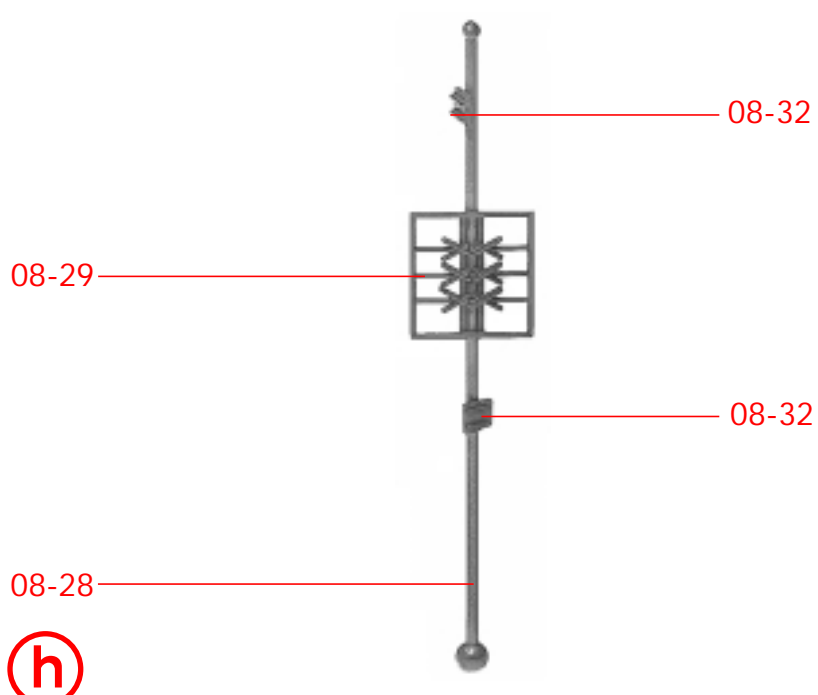
(e) 2 x



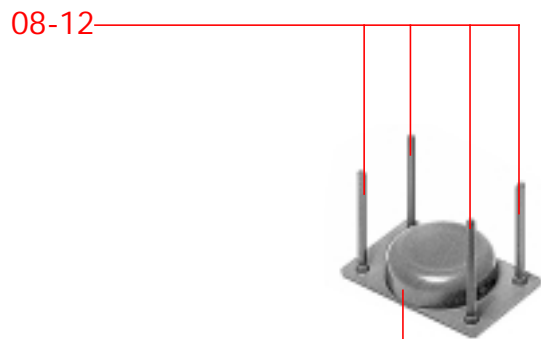
(f)



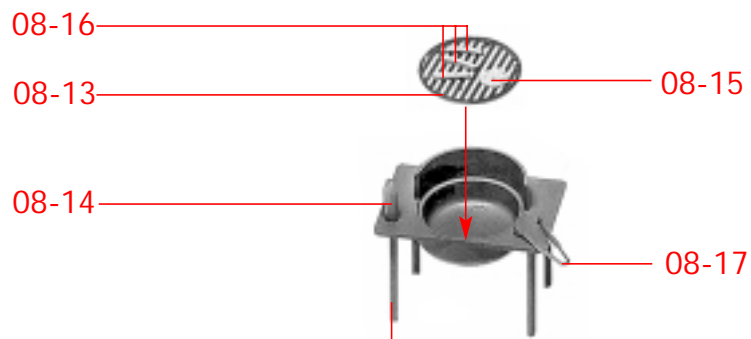
(g)



8



(n)



(o)

(n)

